

page	No. Женскаго	No. Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія Христіанскій	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя
(If a page no. is skipped, no births were recorded.)	Female No	Male No	Who performed the rite of circumcision	Day & month of Birth and Circumcision Christian	Day & month of Birth and Circumcision Hebrew	Where born	Father's occupation, name of father and of mother	Who was born and what name was given to him or her
1-2		1	1. Yankel Ruben ritual slaughterer 1. the mohel 2. and the transgressor/ payer [?] 3. and the pacifier	2 February/9 February 1855	26 Shevat/3 Adar	Shenberg	Butcher Nokham Isel ULMAN, his wife, Shliova	Son Simon Yosef
		2	1. Yankel Ruben ritual slaughterer 1. the mohel 2. and the transgressor/ payer [?] 3. and the pacifier	15 February/22 February 1855	9 Adar/16 Adar	Shenberg	Worker Eleya Girsh RUBINSHTEIN, his wife Hinde Leya	son Khaim Abraam
		3	1. Yankel Ruben ritual slaughterer 1. the mohel 2. and the transgressor/ payer [?] 3. and the pacifier	21 February/28 February 1855	15 Adar/22 Adar	[? - see image]	Wine merchant Rafail FEIDHAN, his wife, Rivka	son David
2-3		4	1. Yankel Ruben ritual slaughterer 1. the mohel 2. and the transgressor/ payer [?] 3. and the pacifier	9 April/16 April 1855	3 Iyar/10 Iyar	Shenberg	Brewer Alkhonen Burukh GIRSHOVICH, his wife Mera	son Abraham
		5	1. Yankel Ruben ritual slaughterer 1. the mohel 2. and the transgressor/ payer [?] 3. and the pacifier	12 April/19 April 1855	5 Iyar, 13 Iyar	Shenberg	Worker Yosef Eliyas LEYBOVICH, his wife Pera	son Israyel Ber
		6	1. Yankel Ruben ritual slaughterer 1. the mohel 2. and the transgressor/ payer [?] 3. and the pacifier	23 April/30 April 1855	17 Iyar, 24 Iyar	Shenberg	Driver Ber Markus TANKLOVICH, his wife Sheyna	son Ari
3-4	1		"	2 August 1855	30 Av	Shinberg	Shoemaker Abraham Iudelman MENDELIOVICH, his wife, Rivka	daughter Basheva
		7	1. Yankel Ruben ritual slaughterer 1. the mohel 2. and the transgressor/ payer [?] 3. and the pacifier	6 August/13 August 1855	4 Elul/11 Elul	Shenberg	Worker Zalman Markus TANKELIOVICH, his wife, Meynukha	son Eliyash
	2		"	23 August 1855	21 Elul	Shenberg	Merchant Markus Iudel VULFSON, his wife, Elka	daughter Mina
		8	1. Yankel Ruben ritual slaughterer 1. the mohel 2. and the transgressor/ payer [?] 3. and the pacifier	24 August/29 August 1855	22 Elul/29 Elul	Shenberg	Worker Markus Yankel Vulfson, his wife, Batya	son Yankel David
	3		"	29 November 1855	2 Tevet	Shenberg	School official Abraham Ber MENDELSON, his wife Musina	daughter Khaika

Latvian State Historical Archives (LVVA), f. 5024 - Metric Books of the Latvian Jewish Rabbinate, *Raduraksti*, raduraksti.arhivi.lv/; image copies, *FamilySearch* "Latvia, Vecumnieki, Skaistkalne, Jewish records, 1854-1905," www.familysearch.org/search/catalog/3047680.